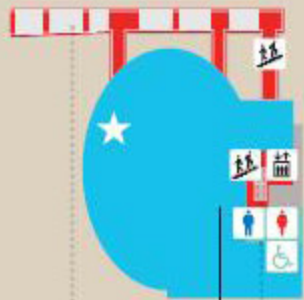


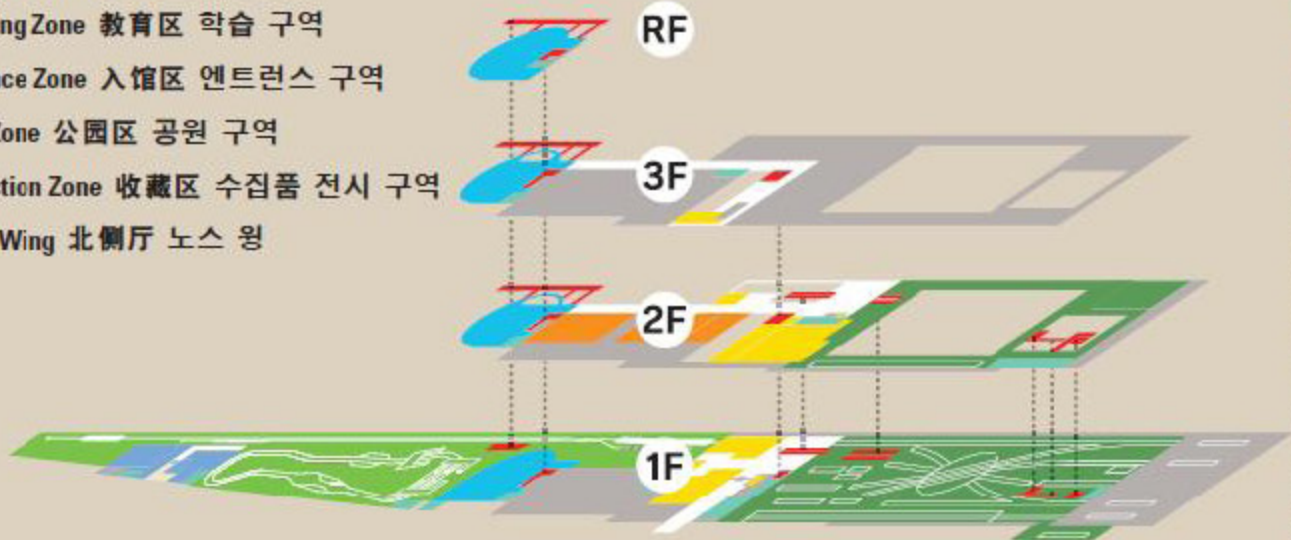
RF

Zones: 有关区域 各 구역에 대해서

- History Zone 历史区 역사 구역
- Learning Zone 教育区 학습 구역
- Entrance Zone 入馆区 엔트런스 구역
- Park Zone 公园区 공원 구역
- Collection Zone 收藏区 수집품 전시 구역
- North Wing 北侧厅 노스 윙



Panorama Deck
全景立体观景台
파노라마 데크



- Men's Restroom 男士卫生间 남자 화장실
- Women's Restroom 女士卫生间 여자 화장실
- Multi-purpose Restroom 多功能卫生间 다양한 화장실
- Diorama Restroom 铁道模型博物馆专用卫生间 오스토레이프
- Nursing Room 哺乳室 수유(授乳)실
- Baby Corner 婴儿看护 아기 코너
- Information 问讯处 안내소
- Coin Lockers 投币式储物柜 보관함
- Ticket Machine 门票售票机 티켓 판매기
- Public Payphone 公共电话 공중전화
- Rest Area 休息处 휴게소
- Smoking Room 吸烟室 흡연실
- Elevator 电梯 엘리베이터
- Escalator 电动扶梯 에스컬레이터
- Restaurant/Tea Room 餐厅, 茶饮 레스토랑, 카페
- Bus Lanch Vender 铁路博物馆 巴士(观光巴士) 판매
- Interactive Tablet Reservation Machine 互动触屏预约机 체험전시 예약기
- Group Photo Spot 团体摄影处 단체촬영처 촬영장소
- AED

3F



Learning Hall 3F
教育厅3F
학습홀3F

View Deck (Rest Space)
观景台(休息场所)
뷰 데크(휴게 공간)

Observation/Experimenting Model Course

参观体验的标准路线
견학·체험 모델코스

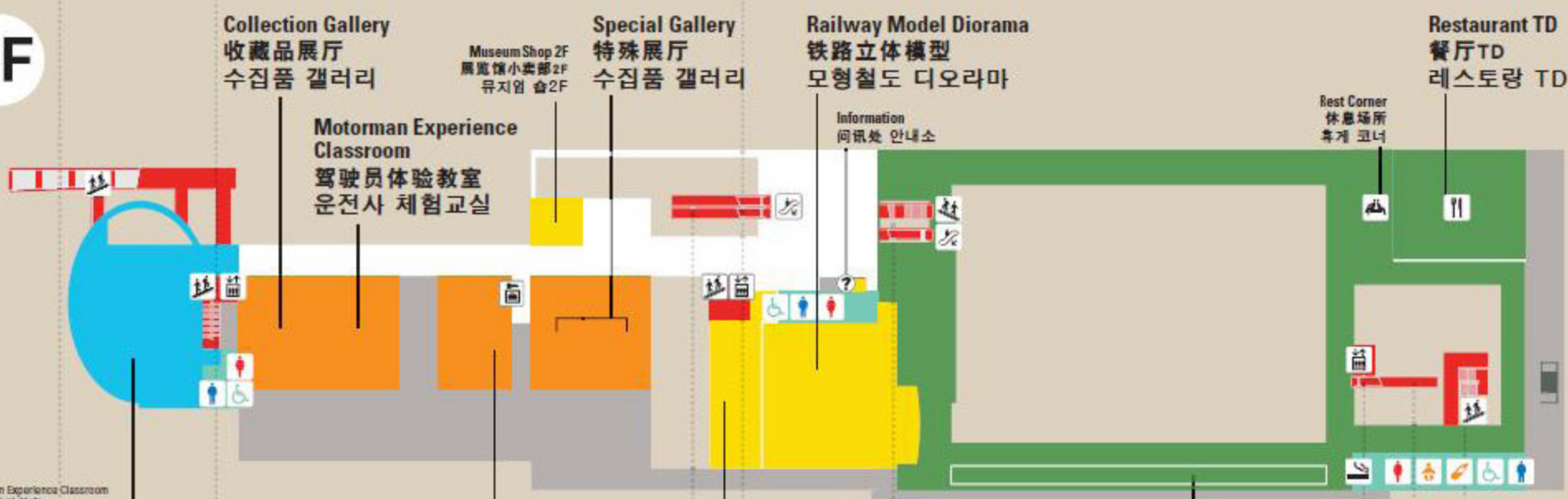
Through this model course you can enjoy each exhibit in one round, though the route through the facility is not set. 馆内无指定的参观路线, 该参观体验的标准路线可让您了解大致情况. 관내에는 일정한 견학 순서가 없습니다. 다만, 손님께서 전시물을 두루 보실 수 있는 모델코스입니다.

- History Zone (1F) 历史区 (1F) 역사 구역 (1F)
- Railway History Chronological Table (2F) 铁路历史年表 (2F) 철도역사연표 (2F)
- Railway Model Diorama (2F) 铁路立体模型 (2F) 모형철도 디오라마 (2F)
- Collection Gallery (2F) 收藏品展厅 (2F) 수집품 갤러리 (2F)
- Learning Hall (1-3F) 学习体验大厅 (1~3F) 학습홀 (1F~3F)
- North Wing (1F) 北侧厅 (1F) 노스 윙 (1F)
- Simulator Hall (1F) 模拟装置大厅 (1F) 시뮬레이터홀 (1F)

Approximately 120 minutes to complete course.
预计约需 120分钟.
소요시간은 약 120분입니다.



2F



Collection Gallery
收藏品展厅
수집품 갤러리

Special Gallery
特殊展厅
수집품 갤러리

Railway Model Diorama
铁路立体模型
모형철도 디오라마

Restaurant TD
餐厅TD
레스토랑 TD

Motorman Experience Classroom
驾驶员体验教室
운전사 체험교실

Information
问讯处 안내소

Rest Corner
休息场所
휴게 코너



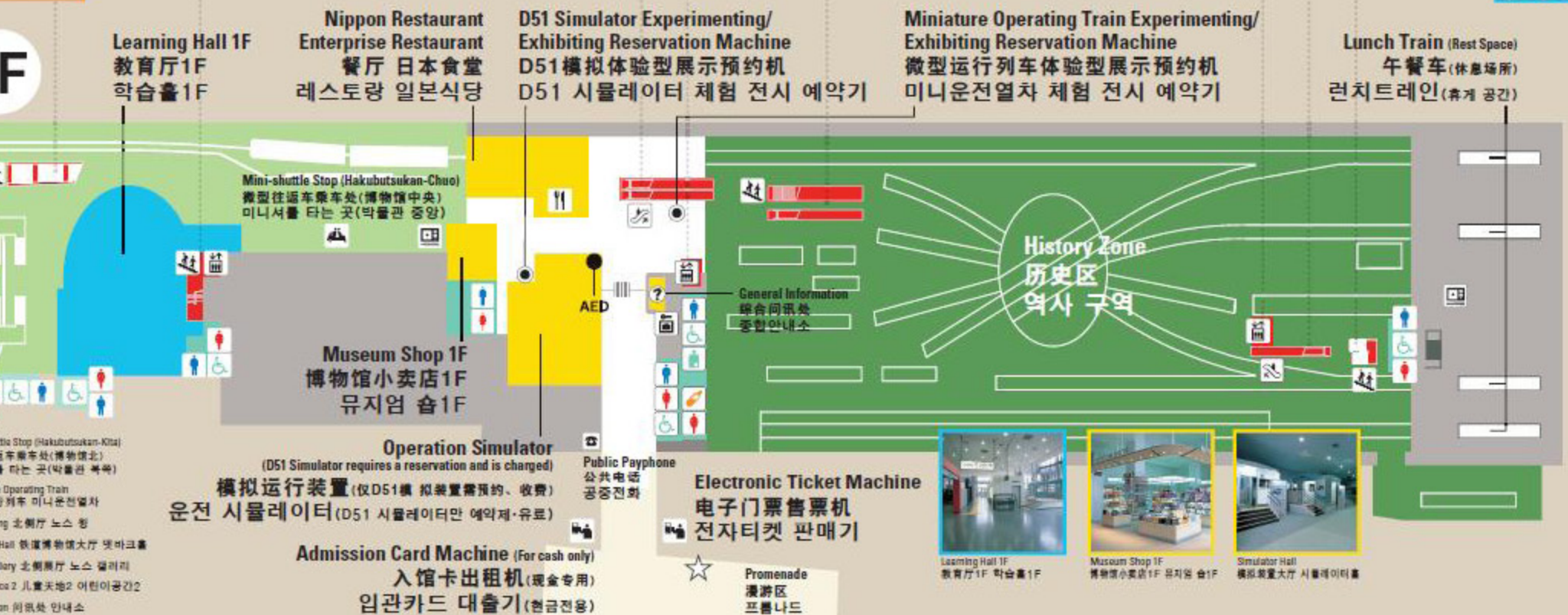
Learning Hall 2F
教育厅2F
학습홀2F

Library (10:00 to 17:00 on Saturdays, Sundays and holidays)
图书馆(星期六、日及节假日10点至17点)
라이브러리(토·일·공휴일 10:00-17:00)

Kids' Space 1 (Children up to 3-years old and their guardians)
儿童天地1 (3岁以下儿童及家长)
어린이공간1 (3세 이하 어린이와 보호자 분)

Railway History Chronological Table
铁路发展史年表
철도역사연표

1F



Learning Hall 1F
教育厅1F
학습홀1F

Nippon Restaurant
餐厅 日本食堂
레스토랑 일본식당

D51 Simulator Experimenting/
Exhibiting Reservation Machine
D51模拟体验型展示预约机
D51 시뮬레이터 체험 전시 예약기

Miniature Operating Train Experimenting/
Exhibiting Reservation Machine
微型运行列车体验型展示预约机
미니운전열차 체험 전시 예약기

Lunch Train (Rest Space)
午餐车(休息场所)
런치트레인(휴게 공간)

Mini-shuttle Stop (Hakubutsukan-Chuo)
微型往还车乘车站(博物馆中央)
미니셔틀 타는 곳(박물관 중앙)

Museum Shop 1F
博物馆小卖店1F
뮤지엄 숍 1F

Operation Simulator
(D51 Simulator requires a reservation and is charged)
模拟运行装置(仅D51模拟装置需预约、收费)
운전 시뮬레이터(D51 시뮬레이터만 예약제·유료)

Electronic Ticket Machine
电子门票售票机
전자티켓 판매기

Admission Card Machine (For cash only)
入馆卡出租机(现金专用)
입관카드 대출기(현금전용)

Promenade
漫步区
프롬나드



- Mini-shuttle Stop (Hakubutsukan-Kita) 微型往还车乘车站(博物馆北) 미니셔틀 타는 곳(박물관 북쪽)
- Miniature Operating Train 微型运行列车 미니운전열차
- North Wing 北侧厅 노스 윙
- Tappaku Hall 铁道博物馆大厅 택파쿠홀
- North Gallery 北侧展厅 노스 갤러리
- Kids' Space 2 儿童天地2 어린이공간2
- Information 问讯处 안내소